

【國家社會科學基金重大項目】

何建明 主編

中國地方志
佛道教文獻匯纂

寺
觀
卷

(68)



國家圖書館出版社

【國家社會科學基金重大項目（11&ZD119）】

中國人民大學佛教與宗教學理論研究所

何建明 主編

中國地方志
佛道教文獻匯纂
寺觀卷
(68)



國家圖書館出版社

中國地方志佛道教文獻匯纂·寺觀卷

江蘇省 南京市

棲霞新志

陳邦賢編

民國二十三年（一九三四）鉛印本

棲霞新志

第一章 沿革

棲霞在六朝以前，知道的很少，自從南齊處士明僧紹隱居江乘攝山，棲霞之名稱始著。

注一：棲霞係以山得名，山下有棲霞寺，所以名叫棲霞山。清高宗遊棲霞山詩：「棲霞名寺又名山，點景寧因字句間。白注：『本名攝山，棲霞寺名也；今云棲霞山，或因避攝字耳，故戲及之。』」這是一說。還有一說就是明僧紹的「碑」，有「棲霞」二字，說係唐高宗御書，因此棲霞山得名。山上兩說，可見棲霞係因山而得名的。

注二：南齊明僧紹，字承烈，平原南人。宋元嘉中再舉秀才明經，有儒術，屢辟不就。隱居廣都榜山，聚徒立學。後住江乘攝山，高帝給他竹根如意符籙冠，曾往候沙門僧遠。高帝要見他，僧遠替他說話，終不肯見。永明初年，以國子博士徵他，意不就，他便死了。

注三：江乘係古縣名，棲霞即屬於江乘，至隋的時候裁併，棲分入丹徒，而江寧三縣（參看第八卷）。

注四：攝山即棲霞山的古名，因山中多藥草，可以攝生，所以名爲攝山；因爲山的形狀，形四如蓋，所以又名繼山。（參看第

四章）

齊武帝永明七年，明僧紹捨宅爲寺，延請法度禪師在寺講經，這是棲霞有廟宇的起點。

注一：永明七年，一說是永明五年。

注二：永明七年，即公元四八九年，民國紀元前一四二三年，已巳。

注三：明僧紹捨宅爲寺，就是棲霞精舍，從前白雲庵的地方，就是明僧紹的故宅，宋張璠，明張怡，那裏讀書，可是現在已沒有了（參看第四章）

注四：法度禪師係南齊的高僧，明僧紹請他講無量壽經。（參看第四章）

僧紹之次子元琳，繼承父志，鑿無量壽佛，這是棲霞鑿佛的起點。

注一：明元琳，字仲璠，僧紹的次子，能傳父業，先是僧紹隱居棲霞，寫佛佛教，旋捨宅爲寺，和法度禪師講無量壽經，因西巖夜間放光，現佛像和殿宇狀，僧紹便預備在巖壁上鑿石爲佛，朝夕禮奉，沒有成功，僧紹便卒，他的次子元琳，能繼承父志，鑿石爲無量壽佛，和觀音勢至二佛像，名爲無量殿，這是棲霞鑿佛的起點。（參看第四章）

梁武帝大同二年，齊文惠太子和諸王等鑿千佛巖，這是棲霞有千佛巖的起

點。

注一：大同二年，一說是大同四年，就是公元五三六年，民國紀元前一三七六年，丙辰。

注二：齊文惠太子，就是齊武帝的長子，名長懋，他和驢章、竟陵諸王及王暕等，就廢的高下深府，鑿成佛像，共有千數，所以叫做千佛殿。驢章王是高帝的次子，名懋，竟陵王是武帝的次子，名子良，字靈英。（參看第四章）

敬帝太平元年，陳武帝和齊兵大戰於江乘攝山，這是棲霞有大戰之始。

注一：太平元年，就是陳武帝大定二年，在公元五五六年，民國紀元前一三五七年，乙亥。

注二：陳武帝，姓陳，名霸先，字興國，小字法生，吳興人。梁大同中，做高要太守，討平盧子略等，授交州刺史。和王僧辯討平侯景，鎮京口，又殺僧辯，迎梁敬帝復位，自為相國，封陳王，受禪為帝，國號陳，都建業。永定二年，捨身於大莊嚴寺，設無遮大會，羣臣備法駕迎回宮，在位三年，卒諡武，廟號高祖，年號永定。

注三：重刊江寧府志：大下元年，徐嗣徽合兵十萬，向梁山，齊兵至林陵，故城，踰淮立柵，自方山進及兒塘，潛至鍾山龍尾，趨莫府山，又至元武湖，陳霸先屯梁遊苑東，及覆舟山北，縱兵大戰，齊師潰，江乘攝山，鍾山，諸軍相次克捷，生擒徐嗣徽。可見當時棲霞在軍事上是一個很重要的地方。

隋文帝仁壽元年，建舍利塔，這是棲霞有塔之始。

注一：仁壽元年，就是公元二六〇一年，民國紀元前一三二一年，辛酉。

注二：隋文帝姓楊，名堅，小名那羅延，華陰人。仕北周爲相國，是名靜帝的外祖。初封隨公，後把帝廢去而又殺掉，自立，改國爲隋，亡梁，滅陳。從東晉以來，南北朝對峙者，一百五十年，到這時候才統一。在位二十四年，被太子廣所殺，廟號高祖。
段文，年號有兩個：一個是開皇，一個是仁壽。

注三：舍利塔在隋仁壽元年的時候，造塔的地方有三十處之多，這個地方不過是造塔的一處，相傳文帝遇到異尼，得到舍利數百顆，分八十三州，州都建塔一座，模範當時屬於荊州，所以建塔一座，這塔和佛教史、美術史都很有關係的。

唐高祖勅改棲霞寺爲功德寺，增置梵宇四十九所。

注：唐高祖姓李，名淵，字叔德，隴西成紀人。西涼太祖七世孫，襲封唐公，仕隋爲太原留守，代隋稱帝，國號唐，都長安，平竄雄而統一天下，在位九年，傳位太子世民，自稱太上皇。貞觀九年崩，廟號高祖，年號武德。煬帝幸在武德年間，增置并字四十九處之多，可見得當時莊嚴典麗了。

高宗改爲隱君棲霞寺。

注一：蘇綰係唐太宗第九子，名治，字爲善。初封晉王，後立爲太子，卽位後，廢王皇后，立太宗才人武氏爲皇后，因此禍國。乾封初，命李勣伐高麗，平之。在位三十四年崩，廟號高宗，紀元十四。永徽，顯慶，龍朔，麟德，乾封，提京，咸亨，上元，儀鳳，調露，永隆，開耀，永淳，弘道。

武宗會昌的時候，棲霞寺中廢。

注二：唐高宗製明徵君碑，所以改功德寺爲隱君，棲霞寺，棲霞之名也，起於這個時候。

注一：武宗係唐穆宗第五子，名炎，初名湜，封穎王，文宗病重，仇士良矯詔廢太子，立帝爲皇太弟，即位後，籍士良家，在位六年，別號武宗，年號會昌。

注二：武宗本紀：「會昌五年，秋七月庚子，勅并省天下佛寺，中書內下條疏開奏，檢令式諸上國恩日，官吏行香於寺，其上海各留寺一所，有列聖尊容，使令移於寺內，其下州寺並廢。其上郡東都兩街，請留十寺，寺僧十人，勅曰：上州合留寺工作精妙者留之，如破落亦宜廢毀，其合行香日，官吏立於道觀，其上郡下都兩街留寺兩所，寺僧三十人，上郡左街留慈恩，右街留西明莊殿，中書又奏天下廢寺銅像鐘磬，委鑄鐵使鑄錢，其鐵像委本州鑄爲農器，金銀鑄石像，像銷付度支，衣冠士庶之家，所有金銀銅鐵之像，勅出後限一月納官，如違委鑄鐵使依禁銅法處分，其土木石等像合留寺內。」

讀此可以知道毀佛之役，係在會昌五年，就是公元八五四年，民國紀元前一〇六七年，庚子。棲霞寺因爲毀佛的舉動，也就中廢了。

宣宗大中五年，棲霞寺重建，改稱妙因寺。

注一：宣宗係唐憲宗第十三子，別號宣宗，年號大中。

注二：大中五年，就是公元八五一年，民國紀元前一〇六一年，辛未。

南唐高越林仁肇修舍利塔。

注一：關於舍利塔建置的年代，說項很多：有說係隋文帝建造的；有說係唐武宗的時候被毀，宣宗大中五年重建的；有說係南唐的時候，高越林仁肇建造的；有說係隋代建造，南唐的時候修葺的，大概以最後的一說，較有根據。（參看第四章）

注二：高越係江南知名的詞人，林仁肇係南唐著名的武將。（參看第五章）

宋太宗太平興國五年，改稱妙因寺爲普雲寺。

注一：宋太宗，太祖之弟，姓趙，名匡義，後改光義，即位後改名昺，廟號太宗，紀元五：太平興國，雍熙，端拱，淳化，至道。

注二：太平興國五年，就是公元九八〇年，民國紀元前九三二年，庚辰。

眞宗景德五年，普雲寺又改稱棲霞禪寺。

注一：眞宗係宋太宗第三子，名恒，號景宗，紀元五：咸平，景德，大中祥符，天禧，乾興。

注二：景德五年，就是公元一〇〇八年，民國紀元前九〇四年，戊申。

哲宗元祐八年，棲霞禪寺改賜爲嚴因崇報禪院，又改稱景德棲霞寺。

注一：晉宗係宋神宗第六子，名煦，廟號哲宗，紹興元年，符。
注二：元祐八年，就是公元一〇九三年，民國紀元前八一九年，癸巳。

明太祖洪武二十五年，景德棲霞寺，仍然賜額棲霞寺。

注一：明太祖，姓朱，名元璋，字國瑞，濠州人，廟號太祖，監高皇帝，年號洪武。

神宗萬曆二十七年，僧定和明通謀莊嚴千佛嶺。

注：神宗係明穆宗第三子，名翊鉤，廟號神宗，年號萬曆。

注：萬曆二十七年，就是公元一五九九年，民國紀元前三二三年，己亥。

注三：僧定，字三空，從閩西來，訪寺僧明通，見千佛額剝落殆盡，便和明通商榷莊嚴的方法；當時有客君仲協助籌款，王森熱心出力，歷七年方告成功。（參看第四章）

清世祖順治五年，修葺棲霞寺。

注：一清世祖，太宗的第九子，名福臨，諡章，廟號世祖，年號順治。

注：順治五年，就是公元一六四八年，民國紀元前二六四年，戊子。

注三：順治五年，修葺棲霞寺，係陳旻、昭劉、岸鄧、元昭等，請覺浪禪師主持。

高宗乾隆五次南巡，駐蹕棲霞山。

注一：高宗係世宗第四子，名弘曆，南巡五次，歷純、廟號高宗，年號乾隆。

注三：乾隆二十二年，江蘇的官吏，在中學的左邊，建有行宮，高宗五次南巡，都駐在此地，有香雨山房，太古堂，武夷一曲，清風，話山亭，有凌雲意，白下卷阿，夕佳樓，石梁精舍諸勝蹟，頗多，可見當時的勝景，惜都教洪楊的時候毀壞了。

文宗咸豐五年，清軍和太平軍大戰於棲霞一帶。

注一：文宗係清宣宗第四子，名奕詝，帝即位，洪秀全起兵，稱太平天國天王，所到的地方沒有堅城，時趁隙在北方擾亂，天下騷動，沒有寧靜的日子，十年，英法兵又陷天津，攻京師，燃則閉關，帝北奔到熱河，在位十一年，崩於避暑山莊行殿，葬宮，諡廟，廟號文宗，年號咸豐。

注二：咸豐五年，就是公元一八五五年，民國紀元前五七年，乙卯。

注三：續修江寧府志：「咸豐五年十一月，向軍總兵張國樞，敗竄賊於仙鶴門，甘家巷，棲霞，石埠橋。」

又：咸豐六年三月，向軍總兵郭紹良，由鎮江迫賊渡便民河擊之，賊遁，遂屯石埠橋。

又：五月，向軍總兵張國樞，遊擊張玉良，援鎮江，敗賊於甘家巷。

向軍就是清向榮的軍隊，號稱江南大營，在咸豐五六年的時候，和太平軍大戰於棲霞一帶，所以棲霞關於當時的遺跡很多，俗說：「三打黃天蕩，九打石

埠橋。」恐怕就是說的當時的景況。

德宗光緒的中葉，併長林，清風，北城，慈仁四鄉，爲江乘鄉。

注一：德宗係清文宗弟奕譞之子，名載湉，隱景，剛號德宗，年號光緒。

注二：樓霞先屬於長寧鄉，這時候屬於江乘鄉。（參看第八章）

光緒三十四年，樓霞寺僧宗仰修葺樓霞寺。

注一：光緒三十四年，就是公元一九〇八年，民國紀元前四年，戊申。

注二：洪楊以後，樓霞寺的房屋破散，詩僧宗仰，從金山來寺住持，稍稍修葺寺宇，遊覽的人也就漸漸的多了。

同年，孤樹村設滬寧車站。

注一：孤樹村，相傳係金兵紮營的地方，自滬寧車站設在此地，樓霞的交通，較爲便利，民國以後，僧宗仰要求將車站西移，就是現在的京滬車站，樓霞因此也格外便利了。

民國十二年，樓霞山麓建設江蘇省立第四師範分校。

注一：民國十二年，就是公元一九二三年，癸亥。

十三年，棲霞寺僧若舜用水門汀修補石佛。

注一：民國十三年，就是公元一九二四年，甲子。

注二：近年棲霞寺建築的房屋很多，都很莊嚴典麗，最不能使人滿意的，就是用水門汀修補石佛，頗失古代藝術的價值。

十六年八月，黨軍和孫軍大戰於棲霞山。

注一：民國十六年，就是公元一九二七年，丁卯。

注二：十六年八月二十五日，孫傳芳的軍隊，從划子口渡江，和孫軍在棲霞一帶大戰，至晚始退。

同年八月，江蘇省立第四師範分校，改組爲南京中學鄉村師範科。

十七年，江寧縣厲行村制，改棲霞爲石乘村，隸屬於江乘鄉。

注一：民國十七年，就是公元一九二八年，戊辰。

十八年，江寧縣第一區區公所成立，改石乘村爲棲霞鎮。

注一：民國十八年，就是公元一九二九年，己巳。

注二：十八年八月，區公所成立，設在棲霞寺，沒有多時，移至石埠橋。十月，鎮公所成立，設棲霞街。（參看第八卷）

參考書籍

陳毅攝山志卷首；卷三。

棲霞導遊。

蕭子顯南齊書明僧紹傳。

中國人名大辭典。

重刊江寧府志。

續修江寧府志。

齊琅琊攝山釋法度傳。

鄭鶴聲向達佛教石刻小紀。

向達佛教石刻補紀。

唐書武宗本紀。

明祝世祿重修棲霞寺紀。

王鍾騏太平天國史。

江寧村制初編。

第四章 古蹟

一 攝山

地點在江寧縣第一區之棲霞鎮。

注一：建康志：「周四十里，高一百三十二丈，南接落星山，北有水注江乘，入攝湖。」

注二：江寧府志：「攝山在上元東北四十里。」

名稱：攝山一名繖山，又名棲霞山。

注一：江寧府志：「建康志引輿地志：『江乘縣西北有廬謙所居，邨側有攝山，多藥草，可以攝生，因名焉。』一名繖山，建康志蓋其形似繖也。一名棲霞山，南史明僧紹傳：『廢符罷任，僧紹隨歸住江乘攝山。』又云：『遁還攝山，建棲霞寺以居之。』按棲霞本寺名，今俗以名山。」

注二：江總集有攝山棲霞寺碑其略云：「南徐州琅邪郡江乘縣有攝山，其狀似繖，亦名繖山。尹先生記云：『山中多藥草，可以攝生，故以攝爲名焉。』」

形勢：山有三峯，中峯屹立，東西拱抱。

注：（參看第二章）

名勝：清乾隆三十二年，高宗重幸，大吏在中峯的左面，建有行宮；有春雨山房、太古堂、武夷一曲、精廬、話山亭，有凌雲意、白下卷阿、夕佳樓、石梁精舍諸名勝。

注：樓霞寺遊：樓霞寺自隋將以來，代有增築，清高宗五次南巡，咸駐蹕於此，所建尤多，洪楊之亂，付之一炬，良可惜焉。

二 樓霞寺

地點：在攝山之南。

名稱：樓霞寺，唐高祖改爲功德寺；會昌中廢，旋復南唐，號妙因寺；宋太平興國中，號普雲寺；景德初仍爲樓霞禪寺；元祐中，改嚴因崇報寺；又號虎穴寺；自明洪武二十五年，仍改爲樓霞寺。